UMG

TRAVEL ADVANCE CLEAR FORM

Cash Advance			
Employee Name	Saw Fal De Gyam	Estimated Date of Travel	4.12.2024 ~ 2.1.2025
Position Rank	2B, Operator	Total Day	30 Days
BU/BR/DIV, Dept	IS BU, Rental	Destination	Dala Bridge Project
Purpose	Customer Name - CCECC Myanmar Co., Ltd		

Travelling Permit				
Arrival Place	Dala Bridge Project			
Actual Date & Time of Travel	4.12.24 ~ 2.1.25			
Total Day	30 Days			
HR Name	Thae Nu Wai			
HR Sign	(signature)			
BOH/Authorized Person Name	Shine Wai Phyo			
BOH/Authorized Person	(signature)			

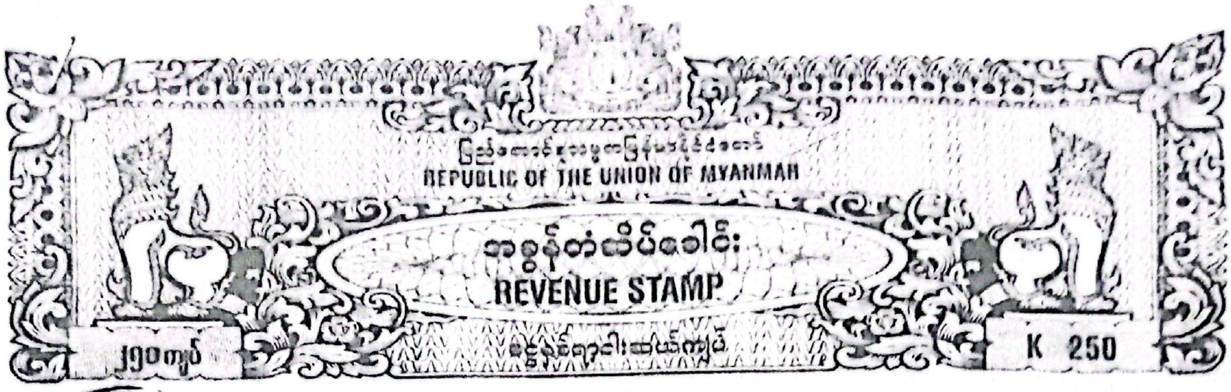
Advance Clear			
Actual Date & Time of Travel	4.12.2024 ~ 2.1.2025	Total Day	30 Days
Departure Date & Time	4.12.2024 (8:00 AM)	Arrivial Date & Time	2.1.25 (5:00 PM)

Date	Description	Total Amount Kyats	Total Amount USD
4.12.2024 ~ 2.1.2025	TA Charges for rental forklift Operator (30 Days x 5000)	150,000	
	Matador Forklift 5Ton		
	Serial No. - A3AF05599		
	Model - MFD50R		
	3 Months Contract		
	Total Expense (Kyats/USD)	150000	
	Cash Advance (Kyats/USD)	-	
	Balance Refund/Additional (Kyats/USD)	150,000	

Job Report Status				
Authorization	Name	Position	Date	Sign
Prepared By	Htet Htet Wai	Admin Staff	6 Jan 25	(signature)
Approved By Dept Head	Shine Wai Phyo	D.H	6.1.25	(signature)
Approved By GM/AGM/COO	Chit San Ko	AGM	6.1.25	(signature)
Acknowledged by related Superior for Job Report				
HR Check & Approved	Thae Nu Wai	Sr. Staff	6.1.25	(signature)
Cash Received				

Remark

04-CFD-CAS-FRM-006-02



(၁)

" Forklift ငှားရမ်းခြင်း – နှစ်ဦးသဘောတူကတိပြုစာချုပ်"

Matador Forklift MFD50R (Two Stage Mast) 5Ton(3M) (1)Unit

(SO No. 78-RN-M24011012)

(Sr No. A3AF05599)

Contract No. WL/RT-589/2024

နေ့စွဲ ။ ။ ၂၀၂၄ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ (၃)ရက်။

--အလုံ---------မြို့နယ်။

Forklift ပိုင်ရှင် ။ ။ ဦးဇော်မင်းမြတ် (မှတ်ပုံတင်အမှတ်– ၁၂/မရက(နိုင်)၁၁၄၄၁၁)
(for and on the behalf of 78 Company Limited)
အမှတ်(၅၈၇/၅၉၂)၊ ဗိုလ်အောင်ကျော်လမ်း၊ ရန်ကုန်–ပုသိမ်အဝေးပြေးလမ်းမကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

Forklift ငှားရမ်းသူ ။ ။ MR.CAO WEI (Passport NO. PE 3098537)
COMPANY NAME – CHINA CIVIL ENGINEERING CONSTRUCTION
Address: No.B-P2, Building B, Shwe Zabu River View Condo, Strand Road,
Alone Township, Yangon.
Phone No. 09-672093455.

(အထက်အမည်ပါ (Forklift ပိုင်ရှင်) နှင့် (Forklift ငှားရမ်းသူ)ဟူသောစကားရပ်များတွင် မိမိတို့ကိုယ်တိုင်နှင့်တကွ ကုမ္ပဏီကိုဆက်ခံသူများ ကုမ္ပဏီ၏တရားဝင်လွှဲအပ်ခံရသူများ အပါအဝင်ဖြစ်သည်ဟု မှတ်ယူရပေမည်။)

(Forklift ငှားရမ်းသူ) သည် ဦးဇော်မင်းမြတ် (Forklift ပိုင်ရှင်) မှ ပိုင်ဆိုင်သော Matador Forklift MFD50R (Two Stage Mast) 5Ton (3M) (1)Unit – Forklift ကို (၄–၁၂–၂၀၂၄) မှ (၃–၃–၂၀၂၅) အထိ (၃)လ အတွက်(၁)လလျှင် ကျသင့်တန်ဖိုးငွေ ကျပ်– ၆,၀၀၀,၀၀၀/–(မြန်မာကျပ်ငွေ– သိန်းခြောက်ဆယ်ကျပ်တိတိ) ဖြင့် ငှားရမ်း အသုံးပြုရန် ကမ်းလှမ်းလာသဖြင့် ဦးဇော်မင်းမြတ် (Forklift ပိုင်ရှင်) မှ အဆိုပါ ဈေးနှုန်းဖြင့် ငှားရမ်းသုံးစွဲခွင့်ပြုရန် နှစ်ဦးသဘောတူစာချုပ်ကို ၂၀၂၄ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ (၃)ရက်နေ့တွင် အောက်ပါအတိုင်း ချုပ်ဆိုကြခြင်း ဖြစ်ပါသည်။

<u>ငွေပေးချေခြင်းစနစ်</u>

၁။ (Forklift ငှားရမ်းသူ)သည် (Forklift ပိုင်ရှင်)ထံသို့ Forklift ငှားရမ်းခ(၃)လအတွက် စုစုပေါင်း ကျသင့်တန်ဖိုးငွေ ကျပ်–၁၈,၀၀၀,၀၀၀/–(မြန်မာကျပ်ငွေ– သိန်းတစ်ရာ့ရှစ်ဆယ်ကျပ်တိတိ) အနက်မှ (၁)လလျှင် ကျသင့်တန်ဖိုးငွေ ကျပ်– ၆,၀၀၀,၀၀၀/–(မြန်မာကျပ်ငွေ– သိန်းခြောက်ဆယ်ကျပ်တိတိ)ကို ၂၀၂၄ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ စာချုပ်ချုပ်ဆိုပြီးချိန်တွင် Forklift ပိုင်ရှင်၏ ရန်ကုန်ရုံးသို့ ပေးချေရန် သဘောတူပါသည်။ Forklift ငှားရမ်းသူ မှ (၃)လအတွက် Forklift ငှားရမ်းခကို (၁)လ(၁)ကြိမ် ပုံမှန် ကြိုတင်ပေးသွင်းပါမည်ဟု ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

(မှတ်ချက်။ ။ (Forklift ငှားရမ်းသူ)သည် ငှားရမ်းကာလ(၃)လမပြည့်မီ Forklift ငှားရမ်းခြင်းအား ရပ်ဆိုင်းခဲ့လျှင် (၃)လစာ တန်ဖိုးငွေ အပြည့်ပေးချေရမည်ကို သဘောတူပါသည်။)

((Forklift ငှားရမ်းသူ)သည် သတ်မှတ်ထားသည့်ကာလအတွင်း သတ်မှတ်တန်ဖိုးငွေများကို ပေးချေခြင်း မရှိပါက (၃)လလျှင်ပေးချေရမည့်ကျန်ငွေ၏ (၃%)ဒဏ်ကြေးငွေကို (Forklift ပိုင်ရှင်)သို့ ပေးဆောင်ရမည်ဖြစ်ပါသည်။)

၂။ (Forklift ငှားရမ်းသူ) သည် အဆိုပါ Forklift အား ငှားရမ်းကာလ (၃)လထက်ကျော်လွန် သုံးစွဲလိုပါက ငှားရမ်းကာလမပြည့်မီ(၇)ရက်ကြိုတင်၍ အကြောင်းကြားပေးရပါမည်။ သတ်မှတ်ကာလထက် ကျော်လွန်သုံးစွဲသော duty (or) weekly ငှားရမ်းခအတွက် ကြိုတင်၍ထပ်မံပေးချေရန် သဘောတူကြပါသည်။

၃။ (Forklift ငှားရမ်းသူ) သည် ငှားရမ်းအသုံးပြုခ စုစုပေါင်းကျသင့်ငွေ၏ အခွန် ၅% (Commercial tax 5%) ကို ပေးဆောင်ရန် သဘောတူညီပါသည်။ (Forklift ငှားရမ်းသူ) မှ (Forklift ပိုင်ရှင်)ထံသို့ ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်လက်မှတ် (Form-2) ပေးမှသာ (Forklift ပိုင်ရှင်) မှ ကုန်သွယ်ခွန် (Form-31) ကိုထုတ်ပေးမည်ဖြစ်ပါသည်။

စာမျက်နှာ(၂)သို့

seventyeight

ရက်စွဲ။ ၂၀၂၄၊အောက်တိုဘာ၊၂၄ ရက်

အကြောင်းအရာ။ ။Rental Operator အတွက် TA Allowance ပြောင်းလဲသတ်မှတ်ခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာ ကိစ္စနှင့်ပက်သက်ပြီး ၂၀၂၄ခုနှစ် အောက်တိုဘာလ၊ ၂၄ရက်နေ့မှ စတင်၍ Management ဆုံးဖြတ်ချက်အရ Rental Department မှ Operator ဝန်ထမ်းများတွက် ခရီးသွား စရိတ်အား အောက်ပါအတိုင်း ပြောင်းလဲသတ်မှတ်လိုက်သည်။

(၁) မည်သည့်နယ်ကိုမဆို ခရီးသွားစရိတ် တစ်လနှင့်အထက်သွားရောက်ရပါက တစ်ရက် ၁၀၀၀၀ ကျပ်နှုန်း ခံစားခွင့်ရရှိမည်။

(၂) ရန်ကုန်တွင်း ခရီးသွားစရိတ် တစ်ရက်လျှင် ၅၀၀၀ ကျပ်နှုန်း ခံစားခွင့်ရရှိမည်၊

(၃) ပိတ်ရက် လုပ်ငန်းလိုအပ်ချက်ကြောင့် ဆင်းရသည့်အခါ OT ကြေးခံစားခွင့်ရှိသည်။

သို့ဖြစ်ပါ၍ အလုပ်ချိန် 8:00 Hour ကျော်သွားသော နာရီများတွက် OT ကြေးထပ်မံခံစားခွင့်ပြုမည်မဟုတ်ပါ။

ယခုကြေညာချက်ပါ အကြောင်းအရာများကို လက်ခံသဘောတူ လိုက်နာကျင့်သုံးရမည်။

Request By	Acknowledge By	Approve By	Approve By
Shine Wai Phyo	Thae Nu Wai	Chit San Ko	Zaw Min Myat
Rental Department	Administration Department	Management (AGM)	Management (ACOO)
24.10.2024	24.10.24	24.10.2024	[illegible]

UMG
78 COMPANY LIMITED
No.(589/592), Bo Aung Kyaw Street, Yangon-Pathein Highway Road,
Hlaing Tharyar Township, Yangon, Myanmar
Yangon Region. Ph: +95 9 5057182